Prelude

Прелюдия

Prelűd

Trains stand there stranded on the silent dark

Tracks stationary sooty-smelling blind

Trains

of clouds upswells the wind the Baltic wind

Like icicles from darkest hell so rises

The evening skyline of your obelisks

Oh city stabbed by future's sharp incisors

You split

Trains stand there stranded on the lonely silent

Tracks and the winter's epileptic froth

Invades the points' clenched teeth in a violent

Vomiting spate

Wound of the Neva cleft of Eve

Inertly to the wind's hard breathing beat Your frozen buttocks' curve is half-revealed Trough Winter's blood-and-sperm-besplattered sheet

Translated by Peter Zollman

From **Selected Poems** by István Baka